



Distr.  
GENERAL  
S/5918  
27 August 1964  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ СОВЕТУ БЕЗОПАСНОСТИ О  
ФИНАНСОВОЙ СТОРОНЕ ОПЕРАЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА КИПРЕ ПО СОСТОЯНИЮ НА  
27 АВГУСТА 1964 ГОДА

1. В докладе Совету Безопасности от 21 августа 1964 г. (S/5910) Генеральный Секретарь сообщил, что предположительные расходы Организации Объединенных Наций, связанные с содержанием Вооруженных сил Организации Объединенных Наций на Кипре в течение шести месяцев с 27 марта по 26 сентября 1964 г., превысили приблизительно на одну шестую или более чем на 2 млн. долл. сумму обещанных добровольных взносов, полученную в соответствии с пунктом 6 резолютивной части резолюции S/5575 Совета Безопасности от 4 марта 1964 г. для покрытия этих расходов.
2. Со времени выхода этого доклада дополнительных обещаний о производстве взносов для этой цели получено не было, и из шести месяцев, в течение которых Совет Безопасности разрешил пребывание Вооруженных сил на Кипре, прошло уже пять.
3. Хотя оценка расходов уже произведенных Вооруженными силами должна в силу обстоятельств считаться предварительной, пока не будут получены фактические счета и претензии от правительств, предоставивших свои контингенты для Вооруженных сил, Генеральный Секретарь вынужден предположить, что суммы обещанных добровольных взносов, сообщения о которых получены на данный момент достаточно лишь для того, чтобы покрыть уже произведенные расходы. Поэтому нет уверенности в том, что дополнительные расходы, которые могут быть произведены начиная с этого момента, будут покрыты в соответствии с порядком, установленным в пункте 6 резолюции Совета от

4 марта 1964 г., который предусматривает, что все расходы, связанные с Вооруженными силами, должны покрываться правительствами, предоставившими контингенты и правительством Кипра или за счет добровольных взносов.

-----